



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B.C.
V8W 3X4
Bid Fax: (250) 363-3344

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B. C.
V8W 3X4

Title - Sujet 9m Cabin Launch	
Solicitation No. - N° de l'invitation M2989-163373/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client M2989-163373	Date 2016-04-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$XLV-166-6955	
File No. - N° de dossier XLV-5-38201 (166)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-04-18	
Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Castle, David G.	Buyer Id - Id de l'acheteur xlv166
Telephone No. - N° de téléphone (250) 363-0110 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

SOLLICITATION AMENDEMENT N2 NECESSAIRE POUR INCORPER les amendements suivants a la sollicitation.

Dans la clause 6.6 de la Partie 6, Clauses du contrat, inserer les details de la livraison suivante;

6.6.2 Paiements d'étape

Le Canada effectuera les paiements d'étape conformément au calendrier des étapes détaillé dans le contrat et les dispositions de paiement du contrat si :

- a) une demande de paiement exacte et complète en utilisant le formulaire PWGSC-TPSGC 1111, Demande de paiement progressif, et tout autre document exigé par le contrat ont été présentés conformément aux instructions relatives à la facturation fournies dans le contrat;
- b) toutes les attestations demandées sur le formulaire PWGSC-TPSGC 1111 ont été signées par les représentants autorisés;
- c) tous les travaux associés à l'étape et, selon le cas, tout bien livrable exigé ont été complétés et acceptés par le Canada.

6.6.3 Calendrier d'étape

CE No:	Bateau	Étape définition	Note	Dates Étape	Valeur d'étape
1W	Bateau 1	Coque soudée, y compris la cabine le cas échéant, des cadres, des raidisseurs, excluant l'installation du pont. Peinture avant armement	35%		\$ ____X____
2W	Bateau 1	Armement, Equipements Electronique, moteur (s), le (s) réservoir (s) de carburant (s), ancillaries système (tuyauterie, câblage) incluant pont	35%		\$ ____X____
3W	Bateau 1	Remorque	30%		\$ ____X____

Annexe B - QUESTIONS DES SOUMISSIONNAIRES ET DES RÉPONSES DU CANADA

Invitation # M2989-163373

Exigence : demande de propositions (DP) : la fabrication et la livraison de un (1) 8.5 m à 9,5 Bateau aluminium, pour le GRC.

Élément	Spec-DP Description	Question	Réponse
4.1	Vessel Particulars	Pouvez-vous nous dire qui le conseil d'administration est que fournit une certification ou de ce qui est attendu?	Breadth overall is addressed in 4.1C

Élément	Spec-DP Description	Question	Réponse
11.2	Breadth overall	Does beam width include rub rail ?	Breadth overall refers to the hull beam only.

Élément	Spec-DP Description	Question	Réponse
6.6.7	Méthode de paiement - Paiement unique	Nous aimerions savoir si le client est ouverte au progrès paiements plutôt qu'un seul paiement.	Le client fournira deux (2) Paiements d'étape; l'une pour la construction de la coque terminée et vérifiée par l'autorité d'inspection à 35% et la deuxième pour la livraison à destination, à 65 %.

Solicitation No. - N° de l'invitation
M2989-163373
Client Ref. No. - N° de réf. du client
M2989-163373

Amd. No. - N° de la modif.
2
File No. - N° du dossier
X LV-5-38201

Buyer ID - Id de l'acheteur
XLV166
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
